



10

雉山北 雉山北

Mai Ball!

FUSSBALL IST SEXY!

Sora Inoue



Mai Ball! 10

FUSSBALL IST SEXY!



Sora Inoue



I N H A L T

64. KICK: DIE URSACHE!	5
65. KICK: 1 GEGEN 10!	25
66. KICK: PREMIUM BAD MAX!	46
67. KICK: DIE LERNGRUPPE!	67
68. KICK: PROJEKT: ZUSAMMENARBEIT!	87
69. KICK: WILD CAT'S!	109
70. KICK: VOLL KRASS!	129

PROTAGONISTEN

FRAUEN FC KIJIYAMA-NORD



TRAINER:
KUNIMITSU HASUGA

Ein junger Fußballstar. Alle Mädchen vom Kijiyama-Nord stehen auf ihn.

MAI
Nr. 15 MIYANO

Sie hat sehr starke Beine und kann alle schwierigen Pässe abfangen. Vor Menschenmassen hat sie schlimmes Lampenfieber.



REIKA
HAKURAI

Kapitänin vom FC Kijiyama-Nord. Selbstbewusst. Alle Mädels schenken ihr großes Vertrauen.



CHIDORI
KAKIHA

Reikas Cousine, die in Holland aufgewachsen ist. Fußball spielt sie schon, seit sie vier Jahre alt ist. Sehr schüchtern.



MITSU
Nr. 8 KURODATE

Sie ist eine Spielmacherin, die die Angriffe vom Kijiyama-Nord einleitet. Sie kann zwar gut angreifen, zeigt aber kaum Interesse an der Verteidigung.



AKANE
Nr. 2 SHIMAGAWA

Die ältere der Shimagawa-Zwillinge. Eine Scharfschützin, die von überall aus genaue Langstreckenpässe schießen kann.



YOKO
ESUI

Sie ist ein Spielfreak und denkt sich coole Namen für ihre Techniken aus. In der ersten Hälfte spielt sie gut, in der zweiten Hälfte hingegen ist sie meistens erschöpft.



YUIKA
MISHIRO

Kennt sich gut mit Medizin aus und kümmert sich auch um die körperliche Kondition des Teams. Sie liebt Muskeln.



RINKA
AOMI

Masochistische Torwartin, die starke Bälle fangen will. Oft trägt sie Kopfhörer.



ROI
Nr. 3 SHIMAGAWA

Die jüngere der Shimagawa-Zwillinge. Anders als ihre Schwester Akane, kann sie sich gut gegen nahe stehende Gegner verteidigen.



SAKI
BENIO

Spielt erst seit wenigen Monaten Fußball. Da sie aber sehr sportlich ist, lernt sie ziemlich schnell. Der einzige Nachteil ist, dass sie zu optimistisch ist.

FRAUEN FC KIJIYAMA-NORD



KONORI SHINDO

Betreuende Lehrerin vom Kijiyama-Nord. Sie kennt sich nicht mit Fußball aus. Ihr Hobby ist es, Brot und Gebäck zu backen und sie liebt es, mit allen Tee zu trinken. Sie ist die Englisch-Lehrerin der Schule.

CHAKO KAWAMI



Managerin vom Kijiyama-Nord. Mais Klassenkameradin, sie wurde von Reika als Managerin gescoutet. Überraschenderweise kann sie das Team sehr objektiv beobachten.

SEIRIN-HIGHSCHOOL



NR. 10 AYA KURUSU

MF

Die Kapitänin der starken Seirin-Highschool. Sie zeigt ihre Techniken, ohne die Ruhe zu verlieren, während sie mit ihrem leidenschaftlichen Stil die gesamte Mannschaft motiviert. Während des Spiels ist sie selbstbewusst, doch eigentlich ist sie ein weinerliches Mädchen.

FRAUEN FC KIJIYAMA-SÜD



NR. 21 SUZUNA CHANO

MF

Zehnte Klasse, ihre Spezialität ist Angriff und akkurater Freistoß. Sie arbeitet eng mit Mia zusammen und reagiert rasch auf Mias unschuldige Witze oder ihre arglosen Kommentare.



NR. 14 MIA MOMOFUJI

ST

Zehnte Klasse, eine vielversprechende Stürmerin. Sie wurde in der Junior-High-Zeit als Rekordorschützin bei einem überregionalen Turnier gekürt. Sie ist zugänglich, aber geniert sich schnell. Besonders gut befreundet mit Mai.

WAS BISHER GESCHAH:

In den ersten beiden Runden des Bezirksturniers siegt Kijiyama-Nord erfolgreich. In der ersten Runde gegen den FC der Franklin Highschool mit zwei ausländischen Top-Spielern und in der zweiten Runde gegen Seirin, die als starke Schule berühmt ist. Scheinbar sind die Kijiyama-Nord-Spielerinnen auf der Erfolgsspur, doch im zweiten Spiel steigt Reika mit-tendrin wegen eines Krampfes aus. Dadurch wird deutlich, dass Kijiyamas Strategie zu sehr auf Reika basiert. Also macht die Mannschaft eine Nachbesprechung, aber dann ...?



Mai Ball!

FUSSBALL IST SEXY!

64. KICK: DIE URSACHE!



RAIN

し
し
し

... STANDEN
DIE MÄDCHEN
VOM KIJIYAMA-
NORD LINZU-
FRIEDEN AUF
DEM FLUSS-
BALLFELD AM
FLUSSBETT.

NACH DEM
MATCH GEGEN
DIE SEIRIN-
HIGHSCHOOL...

し
し
し

RAIN

... UN-
ANSEHN-
LICHES
...

...
PEINLI-
CHES...

DAS
WAR JA
EIN...

... MISS-
GESTAL-
TETES...



ES IST DOCH KLAR, WELCHE VARIANTE FÜR MICH, DIE PRINZESSIN, DIE RICHTIGE IST!

ALSO DANN

TRAG MICH RAUS

KOMM MIT MIR!

VERSTEHT IHR DAS NICHT?! BEGREIFT DAS LIND WERFT EUCH ZU BODEN!



SO DUMM!

ROAH



SIE FÜHLT SICH SO WOHL DESWEGEN WIE 'NE KLAARE SIEGERIN.

OH MANN...

UNSER TRAINER DENKT STÄNDIG AN SEINE SPIELERINNEN.



DAS SPIEL WAR ZIEMLICH HART HEUTE.

ABER ES WAR SEHR GUT.

JA!

HABT IHR EUCH ABKÜHLEN KÖNNEN?

SORRY, DASS IHR WARTEN MUSSTET.



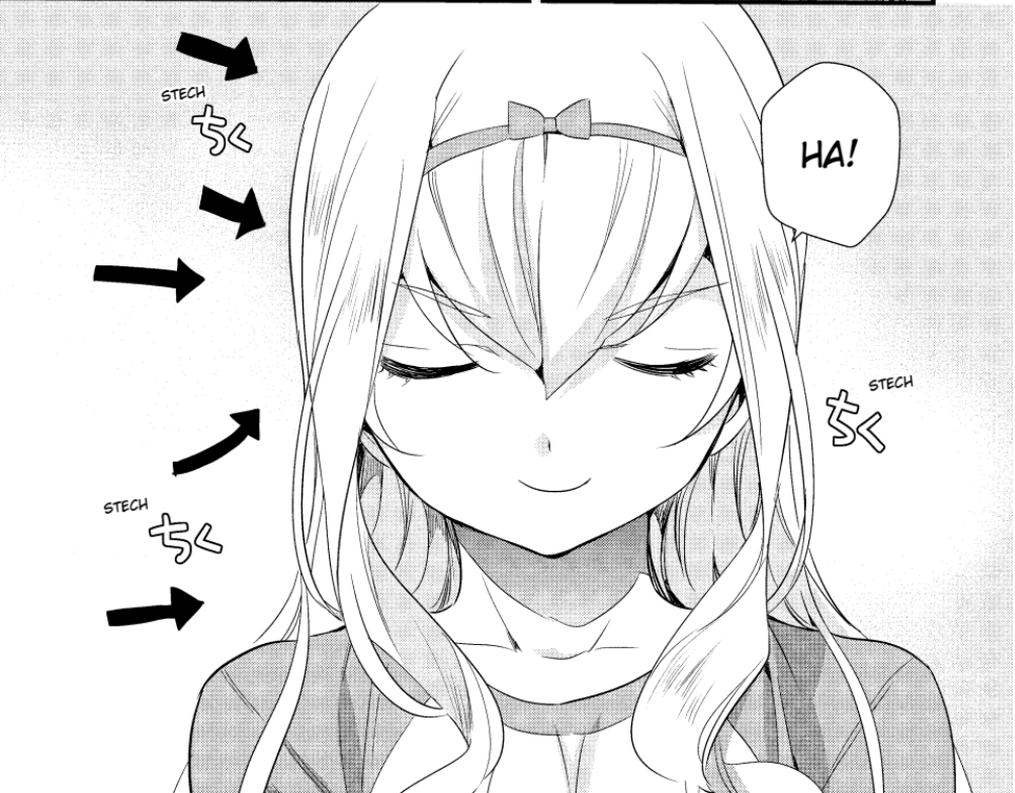
WENN
EUCH
WAS
DAZU
EINFÄLLT
...

... SOLLTEN
WIR GANZ
OFFEN DARÜ-
BER REDEN!



IHR HATTET
NOCH NIE GE-
GEN ENDE VIER
PUNKTE HIN-
TEREINANDER
VERLOREN.

BEI DER
GELEGENHEIT
WOLLTE ICH
MIT EUCH
SPRECHEN,
WIE DAS
ÜBERHAUPT
PASSIEREN
KONNTE.



HA!

STECH

✂

→

→

↗

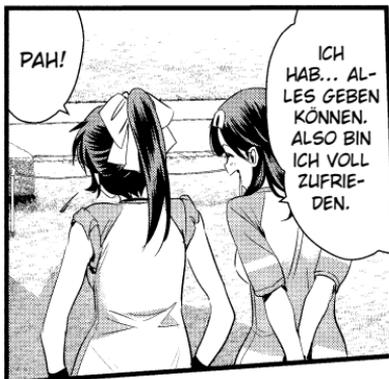
STECH

✂

→

STECH

✂





SAG ES UNS ALLEN!! DEINE UNZUFRIEDENHEIT IST SEHR WICHTIG FÜR UNS, FÜR DAS TEAM!

KOMM. ALS SPIELMÄCHERIN MÜSSTEST DU WAS IM MATCH GEMERKT HABEN.

ÄH, JA, DU BIST ZU NAH...



ABER ... VIELLEICHT IST ER DANN VERLETZT! ER HAT SICH DOCH BESTIMMT WAS DABEI GEDACHT.

ICH KANN IHN DOCH NICHT BESCHULDIGEN.



AUF DEM ARM...

ICH... ICH... ÄH...

SAG ES! LIND FRAG, WAS ER SICH DABEI GEDACHT HAT.



WAAAH!!
DUMMKOPF!

HIER! ES IST GEMEIN, DASS NUR REIKA AUF DEN ARMEN GETRAGEN WURDE!



LAß MICH MAL FRAGEN: WAS WÄRE, WENN ES NICHT HAKURAI GEWESEN WÄRE, DIE ICH GETRAGEN HÄTTE?



ÄH, TRAINER, DENK NICHT DARÜBER NACH. MICH STÖRT DAS NICHT...

AUF DEN ARMEN GETRAGEN? HMM... HÄTTE ICH SIE ANDERS VOM FELD BRINGEN SOLLEN?



... ALS REIKA?

JEMAND ANDERS...



ICH STERBE.

PLUMPS



SCHMEISS



SO HEISS.



BIN TOT.

ズズ

TAPP TAPP

TRÄLIM

もん

もん

TRÄLIM



DA WÄRE
ICH SOGAR
FROH GE-
WESEN!

KOMISCH!
DAS MACHT
MICH KEIN
STÜCK LINZU-
FRIEDEN!

ENTSETZ

LIND
WEN HAT
ER IN DEINER
VORSTELLUNG
GETRAGEN,
MICHI?



HEY, IHR ALLE!
IHR HABT EUCH
NICHT MICH ALS
VERLETZTE VOR-
GESTELLT, ODER
ETWA DOCH?!

STIMMT,
DAS WÜRD
LINS ABSO-
LUT NICHT
STÖREN.

OHA

おは

OOOOH



AUCH
ICH SÄGE
DAS GANZ
OFFEN.

...



...
WESHALB
DAS TEAM
NICHT FUNK-
TIONIERT
HAT.

VERSTEHE.
WIR HABEN
WOHL DIE
URSACHE
GEFUN-
DEN...



REIKA!



DU HAST
DAS TEAM
DURCHEI-
NANDERGE-
BRACHT.

DU
BIST
ES.



DU BIST
DER AUS-
LÖSER!



... MÜSSTE
SIE "FÜR
DAS TEAM"
AM MEISTEN
LAUFEN!!

JA, UND
GENAU,
WEIL IHR
HAKURAI
NICHT MIT-
ZIEHEN
KÖNNT...

SIE IST
AM MEISTEN
GERANNT
UND HAT
SICH FÜR
DAS TEAM
ABGE-
MÜHT!
ABER DU...

WIE
KANNST
DU DAS
SAGEN,
KUNIMIT-
SU?!

